

CONSOLIDATION

CODIFICATION

Time Limit for the Application of Subsection 118(1) of the Customs Tariff Regulations

Règlement visant le délai d'application du paragraphe 118(1) du Tarif des douanes

SOR/98-59 DORS/98-59

Current to June 10, 2013

À jour au 10 juin 2013

OFFICIAL STATUS OF CONSOLIDATIONS

CARACTÈRE OFFICIEL DES CODIFICATIONS

Subsections 31(1) and (3) of the *Legislation Revision and Consolidation Act*, in force on June 1, 2009, provide as follows:

Published consolidation is evidence

31. (1) Every copy of a consolidated statute or consolidated regulation published by the Minister under this Act in either print or electronic form is evidence of that statute or regulation and of its contents and every copy purporting to be published by the Minister is deemed to be so published, unless the contrary is shown.

...

Inconsistencies in regulations

(3) In the event of an inconsistency between a consolidated regulation published by the Minister under this Act and the original regulation or a subsequent amendment as registered by the Clerk of the Privy Council under the *Statutory Instruments Act*, the original regulation or amendment prevails to the

NOTE

extent of the inconsistency.

This consolidation is current to June 10, 2013. Any amendments that were not in force as of June 10, 2013 are set out at the end of this document under the heading "Amendments Not in Force".

Les paragraphes 31(1) et (3) de la *Loi sur la révision et la codification des textes législatifs*, en vigueur le 1^{er} juin 2009, prévoient ce qui suit:

31. (1) Tout exemplaire d'une loi codifiée ou d'un règlement codifié, publié par le ministre en vertu de la présente loi sur support papier ou sur support électronique, fait foi de cette loi ou de ce règlement et de son contenu. Tout exemplaire donné comme publié par le ministre est réputé avoir été ainsi publié, sauf preuve contraire.

Codifications comme élément de preuve

[...]

(3) Les dispositions du règlement d'origine avec ses modifications subséquentes enregistrées par le greffier du Conseil privé en vertu de la *Loi sur les textes réglementaires* l'emportent sur les dispositions incompatibles du règlement codifié publié par le ministre en vertu de la présente loi.

Incompatibilité
— règlements

NOTE

Cette codification est à jour au 10 juin 2013. Toutes modifications qui n'étaient pas en vigueur au 10 juin 2013 sont énoncées à la fin de ce document sous le titre « Modifications non en vigueur ».

TABLE OF PROVISIONS

TABLE ANALYTIQUE

Section		Page	Article		Page
	Time Limit for the Application of Subsection 118(1) of the Customs Tariff Regulations			Règlement visant le délai d'application du paragraphe 118(1) du Tarif des douanes	
1	TIME LIMIT FOR APPLICATION	1	1	DÉLAI D'APPLICATION	1
2	COMING INTO FORCE	1	2	ENTRÉE EN VIGUEUR	1

Registration SOR/98-59 December 29, 1997

CUSTOMS TARIFF

Time Limit for the Application of Subsection 118(1) of the Customs Tariff Regulations

P.C. 1997-2031 December 29, 1997

His Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of National Revenue, pursuant to paragraph 118(4)(a) of the Customs Tariff⁶, hereby makes the annexed Time Limit for the Application of Subsection 118(1) of the Customs Tariff Regulations.

Enregistrement DORS/98-59 Le 29 décembre 1997

TARIF DES DOUANES

Règlement visant le délai d'application du paragraphe 118(1) du Tarif des douanes

C.P. 1997-2031 Le 29 décembre 1997

Sur recommandation du ministre du Revenu national et en vertu de l'alinéa 118(4)a) du *Tarif des douanes*^a, Son Excellence le Gouverneur général en conseil prend le *Règlement visant le délai d'application du paragraphe 118(1) du Tarif des douanes*, ci-après.

^a S.C. 1997, c. 36

^a L.C. 1997, ch. 36

TIME LIMIT FOR THE APPLICATION OF SUBSECTION 118(1) OF THE CUSTOMS TARIFF REGULATIONS

TIME LIMIT FOR APPLICATION

1. Subsection 118(1) of the *Customs Tariff* applies in respect of any imported goods for a period of six years after the day on which the goods are released.

COMING INTO FORCE

2. These Regulations come into force on January 1, 1998.

RÈGLEMENT VISANT LE DÉLAI D'APPLICATION DU PARAGRAPHE 118(1) DU TARIF DES DOUANES

DÉLAI D'APPLICATION

1. Le paragraphe 118(1) du *Tarif des douanes* s'applique à toutes les marchandises importées pour une période de six ans suivant la date de leur dédouanement.

ENTRÉE EN VIGUEUR

2. Le présent règlement entre en vigueur le 1^{er} janvier 1998.